



# ТИЖНЄВИК: REVUE NEUTRALE UKRAINIENNE TRIDENT

Число 26 (132), рік вид. IV. 8 липня 1928 р. Ціна 3 фр. (Prix 3 fr.)

Паризь, неділя, 8 липня, 1928 року.

Совітська преса пускає via Прага-Мюнхен-Берлін-Москва нову хмару брехні та наклепу про заходи уряду УНР. По давно випробованому большевицькому рецепту чого там тільки нема: Англія, Італія, Польща, фунти стерлінгів, контр-розвідка, новий кабінет, інтервенція... Одно слово — накалатали гороху з капустою.

На своєму місці ми наводимо повідомлення Українського Пресового Бюро в Паризі, яке рішуче спростовує всю цю брехню і нісенітніцю.

Не варто було б і спинятися тут на цій черговій — і до того ще такій недотепній — вигадці наших ворогів. Та слід одмітити все ж в звязку з нею дві цікаві речі.

Це — непокій окупаційної влади на Україні. Її турбує саме існування за кордоном легального уряду України — уряду УНР. І що більше зміцнює він, той уряд, свої позиції, що більш і глибше розвиває він свою діяльність, то сильніше охоплює непокій і переляк окупантів, то виразніше вуявляють вони свою стурбованість і заклопотаність, то голосніше починають галасувати про дійсні і вигадані небезпеки, які загрожують совітському союзові, намагаючися налякати населення майбутніми страхами нової війни та привернути тим до себе його думку перед неминучим кінцем.

Це перше. А друге, — що слід зазначити, — це та однодушність, той єдиний фронт, що об'єднує москалів усіх кольорів, як тільки справа заходить про Україну. Так і цього разу, брехні ті негайно знайшли собі прихильний одгук в російській пресі, без ріжниці того, де вона виходить — по той чи по цей бік совітського кордону. В дружнім хорі «Ізвестія», що розпочали, через недалекі їм покійні вже «Дні» об'єд-

налися з «Возрожденієм», яке, наводячи з приємністю всі ці вигадки, не вдержалося своїм звичаем од вуличної лайки, що стоїть, звісно, по-за межами вже всякої публіцистики і всякої полеміки.

Чи не зворушлива однодушність? I про цей єдиний московський фронт проти нас не слід нам ніколи забувати.

---

## Світлій пам'яті І. Д. Шишманова.

(† 23 Червня 1928 року).

---

Помер Іван Дмитрович Шишманов...

Помер далеко від рідної Болгарії, на півночі, в столиці Норвегії, в Осло. Помер на своєму посту, як репрезентант Болгарії на одному з міжнародних конгресів. Не раз використовував і уряд, і особливо болгарські наукові кола цю надзвичайну постатť, як свого представника перед широким світом. I кожний нарід міг би позаздріти болгарам, що мали такого надзвичайно культурного приваблюючого до себе делегата і дійсно відомого Болгарії патріота.

Для болгар втрата ця безперечно дуже велика, але не менше мусимо жалкувати за проф. Шишмановим і ми, українці. Ми не мали більш широкого, більш віданого нам приятеля, як проф. Шишманов. Де б він не був, з ким би він не зустрічався, завжди знаходив він час і сили, щоб говорити, гаряче переконуючи, говорити про Україну. Його роля в історії розвитку нашої державності взагалі, і особливо що-до наших зносин з Болгарією, є безперечно роля історична.

З сумом провожають проф. Шишманова і всі представники славістики, бо був він видатним філологом, істориком, літератором, фольклористом.

Але згадуючи І. Д. Шишманова, не можна перш за все не сказати того, що була це надзвичайна людина. Надзвичайна свою моральною висотою, свою глибокою гуманністю, закінченністю своєї постаті, сердечністю у зносинах з людьми. Поглядом, словом своїм, посмішкою він всіх навколо себе зогрівав.

Багато розкидано по світу людей, які любили і поважали проф. І. Шишманова. Теплим словом згадають його всі учні його, товариші по праці, але найтяжчою буде ця втрата для близьких йому друзів, і вони найбільше зrozуміють велике горе його родини, нашої письменниці і землячки Лідії Михайлової-Драгоманової та його сина Дмитра Шишманова, видатного болгарського письменника.

Ім приносимо ми тут наше глибоке і сердечне співчуття.

\* \* \*

Життя Івана Шишманова тісно звязане з усією історією молодої Болгарії. Ця Болгарія не знала аристократії. Іван Дмитрович Шишма-

нов теж вийшов з демократичних кол своего народу. Але батько оддав його у науку, де молодий хлопець виявив, ще як молодий студент, великі здібності. Вчився він і у німецких школах, але подорожував по різних країнах, знав буквально всі європейські мови і де-які азійські. Працював, розвивався він науково все своє життя; і трудно було знайти людину, яка більш широко була освічена, як покійний учений.

Крім того, що він фахово знав все, що торкається Болгарії і спеціально літератури, лінгвістики, історії фольклору, етнографії своєї країни, він досконало перестудіював історію всесвітньої літератури, мав вироблені спеціальні курси, присвячені XVIII віку, або, напр., Шекспіру, якого він на моїх очах у Фрейбурзі студіював з захопленням і з усією досконалістю ученої. Але він широко розумів завдання історика літератури і захоплювався соціологичним методом. Звязуєвав кожного письменника з тим оточенням, в якому він жив, з загальними соціальними і історичними явищами, які могли впливати на творчість його автора.

Він був освіченим соціологом, завжди слідкував і за розвитком філософії, стежив навіть за природничими науками, оскільки це було для нього можливим.

З ним можна було про все говорити, всім він цікавився, завжди у всіх учився, роспитував, але і сам йшов дуже охоче на зустріч всім, хто хотів у нього чомусь навчитися. Одно з найбільш близьких йому питань було питання національне, і він досконало його знат і завжди підбірав всю потрібну йому літературу та мав свої, часом дуже цікаві, погляди на ці теми.

Він користувався величезною повагою в наукових колах і написав безліч наукових розвідок, але все ж його публікації далеко не виявляють всього того, що мав в собі покійний учений. Його курси — праці високої наукової вартості, так і досі застаються не опублікованими. Це пояснюється і величезною скромністю проф. Шишманова і тою сувірістю до себе та до своєї праці, яка характеризує цього вченого.

\* \* \*

Для просвіти у Болгарії проф. Шишманов зробив дуже багато. Почав він свою діяльність як учител середньої школи; але скоро він був покликаний до утворення університету в Софії і являється одним з його фундаторів. З цим університетом звязано далі все життя проф. Шишманова, і він з справжньою побожністю ставився до своїх обов'язків професора і захоплював слухачів своєю надзвичайною красномовністю і ширістю. З його семінарів вийшло чимало сучасних болгарських професорів і молодших учених. Але не тільки професором, але і адміністратором був покійний. Багато років він був в міністерстві народної освіти начальником відділу середньої освіти і головним інспектором міністерства. Від 1903 року до 1907 покійний був міністром народної освіти і на цій посаді зробив дуже багато для Болгарії. Він як міністр утворив прекрасний національний театр в Софії, Музичну Академію та Академію Мистецтв.

Маючи природній хист до громадської та політичної праці, надаючи їй величезне значіння, він сам однаке не відіграв тут тої ролі, на яку заслужив з огляду на свій хист і глибоке розуміння не тільки болгарських, але і європейських відносин. Поспяється це тим, що його глибоко чистий натури не завжди подобалися методи політичної боротьби. З другого ж боку він якось не уміщався в існуючі партійні рямці, а своєї партії створити не мав сили і особливо часу, будучи обмежений своєю колосальною науковою просвітньою діяльністю.

Але в одному питанню він все ж вийшов на широкий політичний шлях. Цим питанням було питання українське...

З Україною в'яже проф. Шишманова все його життя.

Молодим скромним доктором зазнайомився він у Женеві з Михайлом Драгомановим. Цей великий учений і великий чоловік цілком захоплює на все життя молодого Шишманова.. Я не дуже добре знаю, у кого саме в німецьких університетах учився проф. Шишманов, але я п'єреконаний, що ніхто не залишив в його душі такого сліду, як Драгоманов. Ніхто не впливнув в такій мірі на його наукові методи і світогляд, як наш учений. Але ще інші нитки сполучують проф. Шишманова з Драгомановим: молодий болгарський учений закохався у доньці Драгоманова, і на все життя з'єдналися між собою в тісний духовний союз ці дві людині, що незабаром подружилися.

І Драгоманов, і теоретичні міркування, і вражіння від живої країни, яку він не раз бачив своїми очима, яку він докладно студіював, — утворили для нього майже другу батьківщину — Україну. Ми вже згадували про його надзвичайний дар: уміння бути пропагандистом. Серед українців ми не маємо такого пропагатора, яким був покійний. Він обороняв і справу болгарську розумно, уміло, але він розумів, що його народ вже не загине, які б злідні не стояли у нього на дорозі. І він часом зосереджував всю свою увагу на українській справі. Він часто згадував Венеліна, того славетного українця, що колись зумів своєю історією Болгарії, своїм закликом збудити братній народ. І він — болгарин хотів віддячити за те Україні.

Він знов і любив поезію Шевченка, за яку не раз писав і говорив на ріжних зібраннях. Він тонко розумів все наше політичне життя від 1917 року. Посол Болгарії у 1918 р. він у Київі відогравав ролю далеко більшу ніж та, яка йому випадала, як послу невеликої держави. Відчуваючи, як тяжко нам будувати державу, як багато труднощів ми маємо на свою шляху, він тактовно, не переходячи певних меж, давав ріжні поради нашим міністрам і діячам, і слово його бувало таке шире, розумне й переконуюче, що його не раз слухали і всі його поважали.

Кияне пригадують собі епізод — відкриття українського клубу у Київі в 1919 р. Церемонія носила урочистий і офіційний характер. Дипломатичний корпус був весь присутній і навіть сам гетьман, що мало з'являвся перед ширших кол, на цей раз був теж там. Дипломати слідом за українцями брали слово. Але публіка холодно і ледве ввічливо зустріла сухі слова німецького, австрійського і інших послів. Але коли нарешті черга прийшла до Шишманова, то ніби електричний ток

пробіг через переповнену залю, і публіка зустріла його грандіозною овациєю.

Громадянство знало і любило Шишманова. Поважали його і колеги по дипломатичному корпусу. Він використовував цю їхню повагу до себе, і раз у раз поясняв їм те, що робиться в країні, і розбивав скептичний погляд де-кого з своїх колег.

Проф. Шишманов натурально не все і не всіх одобрював на Україні. Він бачив помилки і їх осуджував. Він раз-у-раз радив гетьману і його дорадникам стати дійсно на ґрунт національної політики. З ним погоджувається, і тим більше засмучувався проф. Шишманов, коли все йшло потім по зовсім іншому шляху. Проф. Шишманов ставився з великою симпатією до С. Петлюри, який платив йому тим же, і не раз говорив мені про свої почуття до Шишманова.

Проф. Шишманову прийшлося пережити раптову евакуацію в 1919 р.; виїзд з Києва. Він до останньої хвилини залишився при уряді, хоч це привело до втрати ним всього майна свого, яке ніколи не було йому по-тім повернуто.

\* \* \*

Переживши всі наші катастрофи, проф. Шишманов не втратив віри в нашу справу. Навпаки і за кордоном, говорючи з українцями, він був повний надії і підбадьорував слабодухих. Коли він бачив проявлення більш спокійного і упертого настрою серед українських діячів, твердував волю до перемоги, він дуже тому радів.

Одного не міг він зрозуміти: чому українці так сваряться між собою? Чому вони так осуджують один одного? І він пустив крилатий афоризм: «кожний українець є ліпший за свою репутацію». В цьому може є багато правди...

Але до наших дефектів і до нашої невміlosti він ставився дуже легко: це все переходне, — те саме він вже бачив і у себе в Болгарії, але ж з часом і там життя налагодилося. Налагодиться воно і на Україні.

На ці теми говорили ми з проф. Шишмановим без кінця. З ним легко й приємно було розмовляти. Було у ньому щось таке, що притягувало мене до нього майже інстинктивно.

Все лучило мене з покійним, і наукові інтереси, і політичне життя, і певні моральні умови, і нарешті сімейні стародавні відносини моого покійного батька Якова Шульгина з Михайлком Драгомановим, з його родиною, з Хведором Вовком та іншими, які вже всі пішли туди, де «ність ні болість, ні печаль, ні відиханіє»...

В наші розмови великий матеріял вносила завжди Лідія Михайлівна, ця прироліждена мемуаристка, яка в своїй надзвичайній пам'яті зберігала найменші деталі про те давно минуле. Про ті милі серцеві постаті, які одійшли, але живуть і мусять жити в наших серцях.

Коли в 1922 році я мусів бути поправляти в одній з німецьких бібліотек, і коли проф. Шишманов, що жив тоді у Фрейбурзі, закликав нас до себе, ми з родиною не задумуючися поїхали туди. І від півроку, що

прожили ми під одним дахом, залишилися у мене крайкращі спомини. Ці щоденні розмови навіки зостануться мені мицими.

Ці розмови породили в мені не одну думку, що лягли потім в основу чи моїх викладів чи наукових студій, чи навіть політичної діяльності.

Багато обійшли ми доріг разом по Чорному Лісу, багато оповів мені проф. Шишманов, багато де-чому навчився я від нього і зберігаю за те велику до нього вдячність.

Тут я пізнав де-які його інтимні риси. Цю лагідність, коректність, високе джентельментство, одвертість, щирість і разом з тим стриманість і навіть замкнутість. В цьому було щось болгарське національне: він умів терпіти. Саме тоді він був тяжко хворий. Всі бачили, що він марніє, але він пересилував себе і ми не знали, в чим річ.

Одного дня він одізвав мене в бік і сказав, наче щось зозсім звичайне:

— Завтра мене будуть оперувати. Дуже прошу підготовьте до цього Лідію Михайлівну.

Як сніг на голову все це стало на нас, і мое завдання було, натуально, не із легких.

Я ніколи не забуду, як ми з Л. М. чекали його з операції. Його привезли блідого, як смерть: операцію робили без наркозу і він страшно страждав. Але побачивши нас, він пересилив себе і, щоб заспокоїти Лідію Михайлівну, весело усміхнувся...

Я приніс йому, саме, листа від сина, що звичайно нічого не знат про хворобу. І як батько зрадів, як притулував він до серця цей лист і, страшно страждаючи, знов радісно дивився на нас.

Це був не тільки професор, але й свого роду подвижник. Людина великого духу і праці. Це був великий ідеаліст, для котрого над зліднями життя завжди високо в небі сіяла та зірка, за якою він йшов...

Діло його не буде забуте ні науковою, ні Болгарією, ні Україною; котра може найбільше його любила.

Але дійсно незабутнім зостанеться він для своїх близьких і не тільки для родини, але для тих друзів, що мали доступ до цієї прекрасної душі. Він вмер і щось увірвалося і у нас самих, чогось бракує, бракує тої віри, що десять колись прийде час і знов з ним зустрінешся, і скажеш йому те, для чого не найдеш слів з іншими людьми, бо був він своєрідним чоловіком, а з своєрідними людьми і відношення бувають індивідуальні і ніколи вони вже в цій комбінації не повторюються...

Нехай же ці слова ляжуть замісць вінка на його свіжу могилу...

•

Олександер Шульгин.

---

---

## **С п о г а д и\*).**

### **II.**

#### **З часів 1890-1917 років.**

На початку дев'яностих років Василь Федорович Симиренко, пріч своїх щорічних даток на українські потреби, передав Володимиру Боніфатієвичеві Антоновичеві якийсь капітал в процентових паперах (скільки саме, я зараз вже не пригадаю), який до скрайної потреби мав залишатися нерухомим, але відсотки з його мали і зараз витрачались на біжучі потреби. До розпорядження цими відсотками Василь Федорович та Володимир Боніфатієвич за обголільною згодою обібрали кількох земляків, в тім числі, запевне з бажання Василя Федоровича, обрано було і мене. Таким чином склається ніби окремий новий гурток, який збирається тільки раз або двічі на рік саме з цією метою.

Варто уваги, що гроші ці були доручені заново складенному гуртку, а не Старій Громаді, яка існувала здавна і членом якої був і Василь Федорович. Може так сталося через те, що саме тоді Володимир Боніфатієвич через якісь непорозуміння виступив був з Старої Громади, а він в очах Василя Федоровича мав найбільший авторитет в спрахах національних.

У першому складі цього гуртка були: В. Б. Антонович, Ф. Рильський, І. Л. Щраг, В. П. Науменко, М. В. Лисенко, М. Ф. Комаров, М. Багалій і я. Згодом склад його іноді відмінявся через смерть, далій від'їзд і т. д. когось з членів та обрання натомісць нобіх.

Само собою, що для потреб цілої України цих грошей було мало, хоч і витрачалося з їх виключно на літературні, почасти на художні, потреби (на допомогу видавництвам, окремим письменникам і т. д.) і нам доводилося бути дуже скрупними та розгадувати над кожною копійкою.

Це був власне зародок інституції, подібної російському літературному фонду, з тією ріжницею, що при тодішніх умовах bona не могла бути дозволеною та існувала нелегально, а це робило неможливим її дальший зрост та збільшення її капіталів через нові офіри. Володимир Боніфатієвич доконче вимагав додержувати найбільшої конспірації. Коли він скликав нас, оповіщаючи про день, призначений для зібрання, ми додержували од його листи з запросинами, ніби на родинне свято у його. Ми зобов'язалися нікому нічого не говорити та нічим невиявляти існування нашого гуртка і доручених йому грошей. Гурток наш не мав виконавчого органу і сам ніякої практичної роботи не виконував, гроші асигнувалися або комусь з членів з дорученням зробити те чи те, або на допомогу іншим гурткам чи особам в їхній роботі; та Володимир Боніфатієвич був завжди в подробицях осеномлений про все, що діялося і мало діятися в українському громадянстві, знов усі близькі пот-

\* ) Диви «Тризуб», ч. 24.

реbi і наперед укладав проект потрібних видатків для нашого стvердження. Гроши ми видаєли наче допомогу од когось з земляків, хто не хотів, щоб його мення було відомо.

\* \* \*

В ті часи український рух був дуже ослаб. Навіть у Київі українські гуртки були нечисленні та малолюдні, а Київ вважається українським осередком, де національний рух був найбільший. Це смутило українців, і часто бідкалися на це і на зібраниях нашого гуртка. Тільки Володимир Боніфатієвич завжди дивився оптимістично і розважав інших: «Щоб ви казали, як-би вам довелося бачити наше становище за тих часів, коли я приїхав до Київа студентом. Тоді шукаючи по усьому Київу, я ледве знайшов п'ять людей національно свідомих, та ще з їх двоє були з гедзиком. Дійсну загу має тільки те, що є ґрунт ціля розвитку нашого діла та що ростуть спрятливі для його умові».

\* \* \*

Кільки років пізніше, приїхавши до Київа, був я свідком народження дуже важливої новини в нашему життю. Якось зайшовши по старому нашого письменника і громадянина Коніського я здибається у його з кількома з молодших земляків. Розпочалася розмова про наші справи і з неї сама собою випливла думка, яку першим висловив, здається, Міхновський, що треба хоч раз на рік скликати з'їзди представників од усіх українських громад, де вони не є, для обміркування наших потреб та керування національною роботою.

Ця ідея, раз висловлена, швидко поширилася по-між київських громадян та це було і на часі. За останні роки, після довгого періоду прибитості та занепаду, помічалося відживлення українського руху. По багатьох і малих містах складалися нові громади, вони шукали звязку з центром та могли його мати тільки через приватні знаємства; попит на закордонну українську літературу (бо у Росії сливенічого недозволялося друкувати) дуже збільшився; пересилано з-за кордону книжки по одному аркушу, яко листи у копертах, для чого з кожного видання частина примірників друковалася на дуже тонкому папері; з'явилося кілька молодих письменників і література відживала як по поширенню тем, так і по формі.

Ідея з'їздів знайшла відгук і в нашему гурті. Він зробив асигнування на подорож емісарів по містах для поширення цієї думки та закликання існуючих громад на з'їзди, а також для згуртування нових там, де їх не було, але мається відповідний ґрунт.

Емісари не мали змоги об'їхати усю Україну, на це не вистачало коштів, проте вони таки звязали Київ з кількома старими громадами, з якими раніше звязку не було, та заснували кілька нових.

Значіння цієї поророжі та цього звязку між громадами було дуже велике. В ті часи нашему громадянству бракувало громадських навичок та громадського настрою в такій мірі, що людям просто не впадало

на думку об'єднуватися в якісі кола, гуртки чи партії навіть і там, де людей одного напряму було чимало, і часом однодумці, живучи поруч, не сходилися між собою, а товаришували з людьми, з якими по поглядах не мали нічого спільногого. Примушена відчуженність нашої людності протягом довгого часу від громадських справ, неможливість, здавалося, робити якусь громадську роботу без наказу та підтримки уряду витворила таку негромадськість в наших людях. Навіть у тих провінціальних містах, де громади таки складалися, жили вони тільки невиразним почуттям патріотизму, без жадної національної роботи, без виробленого погляду на національні завдання та без звязку з українським громадянством.

Агітація емісарів, а ще більше самі з'їзди, навіть чутка, яка незабаром поширилася, про те, що у Київі збираються з'їзди представників громад з цілої України, дуже допомогла перемогти цей негромадський настрій, будила у розріжнених земляках національне почуття, заохочувала до громадської роботи, зняла надії та збільшила самий інтерес до долі рідного краю навіть в тих, хто і генер залишається остоною. Все-ж таки і такий чоловік, залишаючись на одинці з своєю мрією, знав, що хтось дбає про її осягнення, і чекав.

Не мало сприяли з'їзди і зросту рішучості, сміливости голосно висловлювати свої думки і вимоги та протест проти утисків.

Не на самій Україні, а і по усій Російській державі люди усіх народів, що належали до неї, до початку ХХ сторіччя не вміли чи не зважувалися одверто, в легальніх формах, але одностайно змагатися проти уряду чи за поширення своїх прав, чи для їх оборони од порушення. Здається траплялися поодинокі сміливі люди, які рішуче без страху висловлювали свій протест, але самі на одинці; були революційні вибухи, були революційні партії, які йшли на терор, але робили вони свої терористичні акти нелегально, потай, у звязку з невеликою купкою людей і з нацією затаїтися, утікти, але легального, одвертого громадського протесту чи вимоги сливє не можна знайти прикладів у Росії до початку ХХ сторіччя, як що не лічити дуже обережних заяв деяких земств по потребу конституції.

Легальний громадський протест у Російській державі, це з'явище початку ХХ сторіччя, коли інтелігенція почала часто користуватися такою формою протесту, — але маси так і не єстигли її засвоїти, а трималися старої форми — бунту.

Перший в Російській державі такий одвертій, громадський, легальний протест було переведено українцями з нагоди відчинення пам'ятника поетові Котляревському, і я пам'ятаю, яке здивовання та уважність викликала ця подія в російських радикальних колах, напр., серед співробітників «Русского Богатства».

Те, що українці випередили в цьому росіян, залежало мабуть од того виховання, яке справляли серед їх громади, а особливо з'їзди їх представників.

Полтавська міська дума і полтавський городський голова надумалися поставити пам'ятника славетному українському письменникові Котляревському, який був мешканцем та громадянином Полтави.

Відомий скульптор Позен, теж рожденний на Полтавщині, даремно виконав чудоєї бюст та барельєфи на теми з творів Котляревського. І в Полтаві, де стояв пам'ятник «Полтавської побèды» і другий на тому місці, де після її спочивав царь Петро, себ-то пам'ятники знищення України, малося поставити пам'ятника її відродженню.

Після одчинення пам'ятника малося відбутись урочисте свято у будинку мійського театру з промовами, читанням адресів і т. д. під гопловуванням мійського голови, себ-то і за його відповіальністю.

На свято це з'їхалося дуже багато людей з цілої України, представники громад, міст, земств, письменники та окремі люди. Були й представники Галичини...

Все здавалося іде добре, але в переддень перед святом почала ширитися чутка, ніби уряд заборонив читання на святі українських адресів, українські промови, взагалі яке-будь українське слово на цьому святі українського письменства.

Головою мійської думи був тоді у Полтаві Віктор Павлович Требубів, родом також з Полтавщини, де був і великий маєток його жінки. Не був він лихий чоловік, навіть не цурався свого рідного і часом любив закинуті слово по українському, але найдужче любив бути багатим, любив повагу од людей, що мають силу, та спокійне, безжурне життя без клопоту.

Не міг не відчути він свого хибного становища — свого обов'язку не допускати українського слова на українськім святі, але ж не хотів і наражуватися на неприємності з губернатором, а може і ще вище і, діставши згадану заборону, почував себе дуже ніяково, та ще покладав надію на загальну заляканність, що ніхто не зважиться порушувати державного наказу.

Зовнішній святочний вигляд, взагалі форму, належало таки додержати і свято розпочалося зовсім неначе як годиться. Заля була повна аж через край, ложі густо набиті, ззаду ослонців та у проходах стояв натовп людей, яким ніде було сісти. На кону сидів голова та члени мійської управи. Голова виголосив коротку промову по російському.

Секретаръ повідомив, що буде промовляти представник «почитателей поета ізъ города Чернигова» (власне Чернігівської Громади).

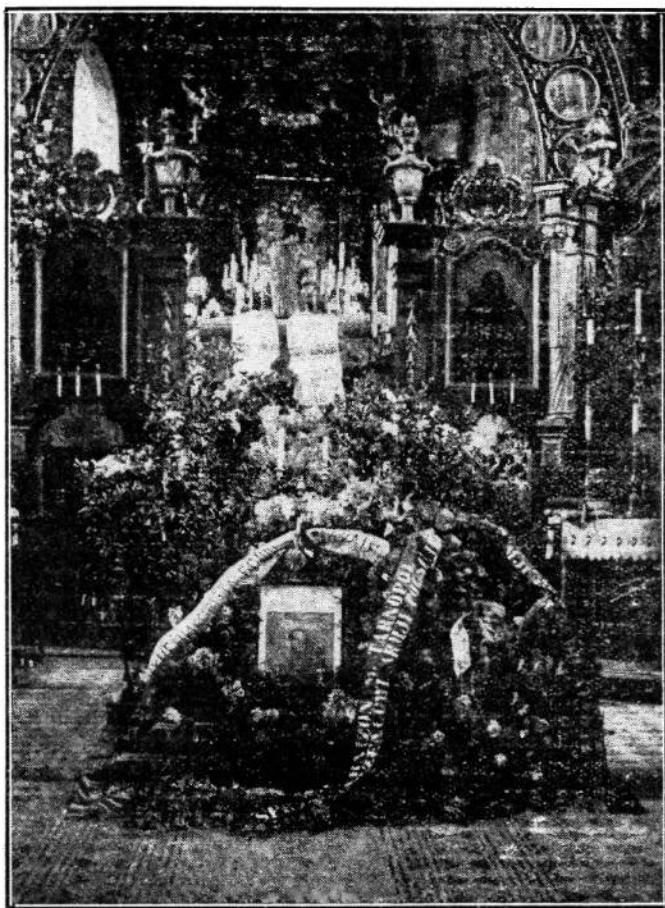
На кон виступив відомий усім українцям, ще молодий тоді, та єже видатний український письменник, Коцюбинський і голосно сказав довгу промову українською мовою.

Як грім розляглися по залі довгі оплески.

Голова сидів похиливши і не вимовив ні слова. Секретаръ оголосив: «Будеть вислушанъ адрессъ отъ...» не пам'ятаю вже, од якої іншої чернігівської організації.

Тим часом хтось з тих, що сиділи на кону, звернувся до голови і пошепкі та настирливо щось казав йому з помітним хвилюванням.

На кон вийшла панна Андріївська маленька і худенька, дуже не-смілива і дуже соромлива. Вона передчувала мабуть, що саме на неї першу впаде заборона, що її доведеться якось поставитися до неї... Але становище зобов'язує і хоч тихо, але твердо почала вона читати свою українську адресу.



В Тернопільській гр.-кат. церкві в річницю смерті С. Петлюри.

---

І враз почувся голос голови: «По малороссійски здесь говорить не разрѣшено. Не угодно ли изложить еашъ адрессъ по russки»...

Він навіть і не скінчив: Почулися вигуки з ріжних кінців залі: Що? Як? і враз знявся гомін, загуркотіли одсовані ослонці і усі, хто був у залі, з протестом вийшли. За кільки хеиль заглядилася порожнєю, тільки на кону стирчали сторопілі постаті президіума. Вийшли навіть і тих де-кільки чоловік з публіки, які відомі були як ворожі або байдужі до усього українського, а прийшли тільки подивитися. Чи вони піддалися гіпнотизуючому впливу загалу, чи з несподіванки не вгадали, що їм робити.

Вражіння від цієї маніфестації було дуже велике. Але серед провінціальної людності тих часів була так мало розвинута відатність оцінювати події з громадського погляду, а панувала оцінка з погляду приватних інтересів окремих людей, що нарешті від деякого з освічених полтавців доводилося чути докори українцям за те, що вони «поставили бідного Віктора Павловича Трегубова у таке неприємне становище».

\* \* \*

Після подорожі емісарів з того-ж року з'їзди почали збиратися щорічно, іноді і деячі на рік. На погляд старших людей вони були дуже численні; на погляд молодших — занадто малолюдні, але збиратися в дуже великий кількості було-б і неможливо, бо доводилося робити збори у приватних помешканнях, нечака на родинні свята. Через те була зроблена постанова, що кожна громада має право надіслати тільки одного представника, та зрідка для особливо видатних по громадській роботі людей робилося виключення і їх допускали персонально.

На зборах обмірковувалися усі українські справи на майбутній рік та робилися постанови, а для їх виконання обірався, так мовити, загальний український уряд, який мусів ті постанови виконувати чи сам, чи через окремі місцеві громади або і окремих людей і в такому разі наглядати за їх виконанням.

Для зручности довоцілося вибирати уряд з саміх киян, бо Київ вважався українським осередком, де мусить бути місто уряду. Число членів уряду в ріжні часи було не однакове.

**В. Леонтович.**

*(Далі буде).*

---

### З життя і політики.

---

Перед кіцем антракту. — В стані «переможників». — Поезія й проза совітської дійсності. — Протих, що «будують соціалізм». — Молоді фаховці. — В блудному колі.

Для тих, хто уважно слідкує за перебігом, розвитком укр. життя за останній час, не може сумніву підлягати, що період захованого нагромадження народної енергії, період тимчасового відпочинку після великого вибуху творчих національних сил в 1917-1920 р. р. вже кінчається. Наросли нові сили і шукають для себе виводу. Творчі процеси, що відбувалися заховано від людського ока в глибинах народніх, напередодні свого виявлення. Антракт кінчається, і стасмо ми знову перед періодом, коли наш народ має виступити активним творцем свого життя.

По ріжним річищам розбивається єдиний потік українського життя в зв'язку з тим становищем, в якому опинилася розшматована після війни українська нація. Проте скрізь, в ріжніх формах і виявах залежно від місцевих обставин — в одних на совітській Україні, в других на еміграції, знів в інших на українських землях в межах Польщі, Чехії і Румунії — кристалізується в українському житті те, що має знайти своє осігнотче оформлення завтра, те, що визначить і установить наше близче майбутнє.

При цих умовах і обставинах особливого значіння, особливої ваги набирає справа уважливого слідкування, пильного аналізу біжучих подій і процесів в нашему житті. Хай не повний і не вичерпуючий матеріал дає нам для цього українська преса, передовсім преса окупованої большевиками частини України. Обов'язком нашим являється використати те, що єсть, і те, що можна доповнити, те, чого бракує і що заховано по-між рядками. Адже-ж на підставі всіх цих фактів поточного життя мусимо ми будувати тактичні вказівки для нашого завтрашнього дня.

\* \* \*

Яскраву протилежність тим мажорним тонам, які відчуваються в цілому темпі українського життя, уявляє мінорний тон, той настрій перевтоми, знесилля і апатії, який виявляється подекуди цілком виразно в статтях провідних діячів совітської держави і комуністичної партії. За оптимістичними фразами відчувається казъоній трафарет, який не може заховати справжніх настроїв іхніх авторів. За бойовими традиційними гаслами заховується неспокій, тривога і розуміння того, що гру вже безнадійно програно.

Лише рядові комуністи, люди, що не можуть піднестися по-над обмежений обрій сьогодняшнього дня, люди, які нічого не розуміють, бо нічого не бачать, — лише вони часами спромогаються ще на статті й замітки, передняті тим безмежним оптимізмом, не зважаючи ні нащо, який, як кажуть, встановлює роздільну межу між ідіотом і нормальню людиною.

Наш сьогодняшній огляд, який має подати кілька штрихів до сучасного стану комуністичної партії, ми почнемо з кількох цитат з одної такої дуже оптимістичної статті якогось комуністичного «середняка». Вони дають дуже цікаву ілюстрацію до того, як виглядає совітська дійсність для тих, що нічого не бачать.

Мова йде про тираж позики зміцнення сільського господарства в Зінов'-ївщині. Кореспондент харківських «Вістей» оповідає про неї в такому стилі і тоні.

«Ново-Українку не піznати. Коло будинку райвиконкому розташовано кіоски для продажу облігацій. Червоними прaporами оздоблено будинок, де відбувається тираж. За кілька хвилин відкриття. Останні звуки музики уриваються. Тов. Бега оголошує засідання відкритим. Коротенька промова про значіння позики, про ріжницю кредитової системи в країні трудящих і в країнах гнету і капіталізму. Відвітні гарячі привітання пролетарської суспільності: бідняцького селянства, трудящих, і о пів на п'яту починається розигриш. А в цей мент над Ново-Українкою, над кількитисячною юрбою літають червоні аероплани. То авіатори вітають селян. Шум пропелерів проте не може заглушити однодушного крику захоплення: Хай живе радянська повітряна флота! Хай живе і шириться влада рад! Хай живе воїдь трудящих — комуністична партія!» («Вісти». ч. 130).

Ця поезія в прозі якогось комуністичного головотяла дає всі підстави для того, щоб зробити висновок, що в Зінов'-ївщині панує повна іділія. Народ там, купуючи облігації совітської позики, блаженствує під прихильним і розумним піклуванням комуністичного начальства.

Але ось другий бік медалі. ЦК КПБУ перевів ревізію зінов'ївської окружної партійної організації, тої самої організації, яка створила на селях ту ідилістичну атмосферу захопленної відданості совітській владі, про яку так чуло пише кореспондент «Вістей».

Резолюція ЦК між іншим, констатує слідуюче: 1) відсутність належної критики і самокритики в організації, і відсутність рішучої боротьби з хворобливими явищами серед відповідальних робітників, особливо неприпустимим є замазування справи майстера заводу «Червона Зірка», члена пар-

тії Ягоди, через злочинну поведінку якого намірилися дві робітниці покінчти самогубством; 2) факт відсіяння 33 відс. комсомольської організації; 3) недостатню увагу до питань культбудівництва; 4) ліквідацію 263 або 57 відс. с.-г. об'єднань під час перерегістрації в наслідок відсутності парткеровництва колективізацією; 5) перекручення директив партії в соціальному напрямі с.-г. кредиту і зовсім непропустиме неуважливе ставлення до питань переселенства; 6) низку істотних хиб в справі обслуговування сільського господарства і велику загибель озимини; 7) велике засмічення анти-радянським глитайським елементом с.-г. кредитних та бурякових т-в («Вісти» ч. 132).

Не маємо можливості далі переводити виборку матеріалів з резолюції ЦК, яка займає більше як триста рядків петіту. Ціла вона свідчить про повний росклад і занепад, який панує в тій організації, що мусить керувати місцевим життям. Розвиток подій іде по-за нею.

В світлі цих постанов оптимізм автора цитованої нами кореспонденції набирає цілком іншого характеру. Як що він сам широ тим оптимізмом пе-рійнятій, вільно нам з його настроями не рахуватися і у відданість народ-ніх мас комуністичній владі не вірити.

Образ, який малює резолюція ЦК в зінов'ївській ком. організації, в жаден спосіб не може уважатися винятковим. Ось низка фактів з інших околиць, які доповнюють зінов'ївські відносини. Коли в Зінов'ївщині на ґрунті поводження з робітниками члена партії майстра Ягоди мали місце замахи на самогубство, то на Полтавщині відповідальні совітські і партійні працівники рішили обдарувати свою увагою учительок. Відповідальний інструктор полтавського окружного Гринько, голова Велико-Бучнівського райвиконкому Кащев і секретар Велико-Бучнівського райпарткому Грибаков приїхали до села Ново-Чернещина для проведення зборів в справі самооподаткування. Після зборів примусили місцевих учительок улаштувати ім випивку; одна з учительок засталася втікла з села, а друга лишилася. Під час випивки совітські працівники хотіли цю учительку, що лишилася з ними, згвалтувати, загрожуючи револьвером. Опинившися під судом, відповідальні совітські робітники нахабно заявили, що ціле обвинувачення їх є на克莱п з боку глитайського елементу («Вісти». ч. 130).

«Занечищення» глитайським елементом кооперації, про яке згадув резолюція ЦК, поширюється і на саму комуністичну партію. В Дніпропетровській округі констатуються факти вступу до комсомолу в цілях заховання хліба од здачі по твердій ціні, бо, мовляв, —«У мене, партійного, та щоб перевіряти стали? А хліб мені теж не зайдим буде» («Вісти». ч. 130). Одеська промислова кооперація уявляє один «смердючий букет шахрайства і безладу». «Ростратники і просто авантюристи заправляють також всіма справами в підлеглих їм артілях. Факти іноді бувають прямо таки вбійчі». («Вісти». ч. 131). А в Луганщині ще гірше. Там «приватники звили собі спекулянтські огнища по кустарних артілях і довго обдурували держор-гани і одержували од них всякі пільги». («Вісти». ч. 131).

Ми не ставимо собі завданням скільки небудь вичерпати факти, ми просто подаємо відомості з кількох чисел одної з совітських газет. Коли б у нас було більше місяця, з комуністичного квітника ми могли би зібрати цілій роскішний і ріжноманітний букет.

Для комуністичної партії вже давно минули її героїчні часи. Стара гвардія вимірає. Отруйна атмосфера окупації і диктатури, ґрунт, зрошеній кров'ю чрезвичайок, не дають тих живих і здорових соків, які б сприяли припливу до партії нових ідейних сил. Ті, що лишилися з старої гвардії, через силу тягнуть лямку, часто-густо повні глибокої зневірл і розчарування.

Всіх тих нових людей, що увіходять у партію, єднає лише те, що всі вони у величезній більшості не мають нічого спільногого з комуністичною ідеологією. Тут і авантюристи, які, користуючись переходовим часом, хотять здобути владу і вплив, гроші і авторитет, пофарбувавши в червоний кольор; тут і робітники й селяне, які замучені режимом сваволі і безправності, стали на найлегший шлях здобути права вписанням до єдиної упри-

вілєйованої касті на Україні — КПБУ; тут нова буржуазія — непмани і спекулянти всякого роду, — яка розуміє, що в УССР в умовах «соціалістичного будівництва» обробляти власні справи і нагромаджувати капітал можна, лише повторюючи раз-у-раз ім'я Іл'їча і маючи партійний квиток. Всю цю ріжнородну юрбу, що вміє побороти всі ті перешкоди і загородки, які встановлено для вступу з КПБУ,єднає лише те, що вся вона розсаджує партію з середини, робить її нездібною до праці і творчості, що вона викликає ті перебої, той частковий параліч, який відчувається все виразніше в совітському державному апараті.

Дуже характеристичним для сучасного стану партії є те, рівняючи, мале і незначне заінтересування комуністичною партією, яке виявляє до неї молодь. В 28 інститутах України цього року закінчують навчання 5.093 студенти; з них: селян — 1.033, робітників — 664, службовців — 2.898; по національності українів — 2.465, росіян — 1.052, жидів — 1.393, інших — 183. Комуністів серед цієї п'ятитисячної маси на диво мало: членів і кандидатів КПБУ — 431, членів і кандидатів — ЛКСМУ — 261, отже всього 14 відс. Коли зважити, що для значної кількості студентів сама можливість вступу і науки у високій школі звязана з вступом до комуністичної партії чи комсомолу, мусимо признати, що відсоток комуністів серед молоді назвичайно низький; мусимо сказати, що симпатії молоді не на боці комуністів. Цей факт являється дуже показним для з'ясування майбутніх перспектив комуністичної партії на Україні.

Не можна сказати, щоб зазначені факти росікладу і підупаду зовсім не добачали провідники комуністичної партії; цими питаннями партія займається і до них вона підходить; правда це роблять в Москві, там, де керують, а не в Харківі, не там, де виконують.

До цих проблем підходила і на них спинялася, наприклад, всесоюзна агітпропараада на початку червня, яка підійшла до питання про совітську пресу і констатувала, що ця остання нікого не задовольняє і нічого не дає, вказала на необхідність поліпшення в ній і щільно підійшла до питання про волю преси. Але з цієї наради, як із низки попередніх, як з низки заяв, статей і виступів окремих комуністичних провідників, нічого не вийшло, бо нічого не могло й вийти. В блудному колі обертається ціле життя комуністичної партії і всі проекти, звязані з його оживленням і реформою.

Та організація, яка сковувала важкими путами українське життя, розкладається і хилиться до неминучого упадку. Кайдани слабшають. Легше стає поврати їх і знищити. Зріст активності українських мас йде рівнобіжно з ослабленням здібності ворога до оборони й спротиву. На цьому фоні відбувається розвиток подій сьогоднішнього дня; він же визначить характер розвитку подій в близчому майбутньому.

В. С.

### З міжнароднього життя.

Стабілізація Франка. — Муки народження німецької влади,

З дня 25 червня Франція знову має золоту валюту, що її основна одиниця затримує попередню назву — франк. Той, тепер вже історичний франк, задуманий за часів великої революції та заведений в життя Наполеоном, що до своєї золотої вартості був органічно звязаний з цілою метричною системою. Незмінний, він проіснував більше за століття, переживши великі європейські кризи; не захиталя його навіть нещасна для Франції війна 1870-1871 р.р. Та великої війни витримати наполеоновський франк не зміг. Загинув він не тепер, коли встановлено на його місце нову валютну одиницю, а на самому початку війни, а то 5 серпня 1914 року,

коли було видано закон про примусову вартість папірового франка. Цим числом датувати треба смерть старого франка, бо 25 червня цього року Раймонд Пуанкарэ та французький парламент лише констатували остаточно цей факт і зробили старому франкові, так мовити, урочистий похорон.

Не легко і не зразу пішли французи на цю валютну операцію. Довго і уперто трималися вони за хистку надію навіть відтворенням довоєнної золотої монети, звязуючи свої мрії чи то з німецькими виплатами по репараційних обов'язках, чи то з ріжними іншими фінансовими й економічними планами. Тяжко було зважитися на таку річ. Бо ж те, що зараз встановлено парламентським законом, закінчує собою цілий період фінансової й економичної історії та розпочинає новий. Довелося визнати перед собою і перед цілим світом і закріпити законом той факт, що Франція, ця найбагатша країна на континенті Європи, стала бідною, що вона мусить скреслити назавжди цілих чотири п'ятини своїх збережень за останні століття і розпочинати на ново еру невідрадної ощадності і тяжкої праці. Економісти не дали нам скільки-будь точного підрахунку французьких витрат на велику війну. Але вже ота річ, що франк довелося стабілізувати в 1/5 колишньої його вартості вказує на те, що країна, не рахуючи офіційних видатків на війну, втратила ще несчислиму кількість мілійардів народного капіталу. Такі наслідки має зараз війна між цивілізованими народами навіть для переможців.

Надії на ревалоризацію, на привернення попереднього довоєнного фінансового стану завели. Але Франція не така країна, щоб впадати в розпуку. Як колись, за часів Вердену, за найкритичніших часів свого історичного існування вона знайшла в собі силу витримати до кінця і перемогти, так і зараз, ставши над фінансовою прівою, Франція виявила світові цілу силу свого національного характеру, витримала і перемогла. Найтяжча річ — уже ззаду. Ілюзії одикинуто, встановлено тверезий аналіз сучасності, майбутнє залежить од мужньої праці та ощадності народу. А Франції тих властивостей ніколи не бракувало.

Формально реформу переведено в такий спосіб. За норму вартості взято той міжнародний курс франка, що встановився за останні півтора року, підтриманий на одному рівні мудрою фінансовою політикою кабінета Раймонда Пуанкаре. Англійський фунт стерлінгів обраховано 124 франки 21 сант., американський долар — 25 фр. 52 сант. Але це не означає, що французька валюта стабілізується на англ. фунтах чи американ. доларах. Ці цифри означають лише кількість золота, що матиме в собі новий франк. франк, порівнюючи його з фунтом чи доларом. Забезпечено нову валюту в той самий спосіб, як і всі інші золоті валюти, і являється вона цілком самостійною та одновартююююю за всіма іншими що-до своєї сталості та оплатності.

Аби не дати можливості спекулянтам щось заробити на новій реформі, цілу справу, заздалегідь підготовану, переведено було в обох палатах парламенту за той час, коли усі світові біржі було зачинено, а саме з вечора суботи (23 червня) до вечора неділі, а в понеділок новий закон вже було видруковано в урядовій газеті. За реформу голосували в цілому всі партії, крім комуністів. Соціалісти ж з голосуванням за закон в цілому утрималися.

\* \* \*

З великими труднощами переходив в Німеччині процес утворення нової влади, що мала бути складеною на основі нової партійної структури загального державного парламенту. Як відомо, доручення утворити кабінет дістав депутат Герман Мюллер, лідер соціал-демократії, що являється найбільшою парламентською групою. Справа здавалася ясною; гадали, що може бути утвореною чи так звана велика урядова коаліція із соціал-демократії та всіх ліберальних і демократичних буржуазних фракцій чи інша, менша, яка носить назву Веймарської, бо вперше вона склалася у Веймарі, де мав свої засідання німецький парламент в час німецьких комуністичних путчів.

Але ні тої, ні другої коаліції Германові Мюллерові скласти не пощастило. Соціял-демократія, втративши надію скласти коаліційну більшість, не зважилася відмовитися від доручення утворити владу і вирішила зробити це, обминаючи звичайний парламентський спосіб коаліції. Герман Мюллер зробив склад президентові Гінденбургові, згідно якому він має намір, коли коаліційну владу створити не пощастило, скласти кабінет на основі персонального принципу в той спосіб, що кільки партій залежатимуть соціалістам, а решта — представникам демократичних буржуазних партій, при чому ці представники, будуть, так мовити, одв'язані од своїх партій та од партійної дисципліни. Таким чином урядова більшість при голосуваннях мала б складатися не на основі партійних наказів, як досі це було в німецькому парламенті, де партії мають міцну дисципліну, а на основі персональних впливів як окремих міністрів, так і цілого складу кабінету.

У політичних колах спроба Германа Мюллера викликала велике зацікавлення. Де-хто з політиків в цій спробі вбачає новий доказ того, що парламентський лад урядування переживає тяжку кризу, з якої він не може знайти виходу і що такого роду парламентська акція завдає новий удар самій ідеї парламентського урядування. Другі цілком справедливо вказують на те, що аналогічні факти пошукування нових шляхів і методів утворення парламентської влади в Німеччині вже були, але вони не виходили по-за межі парламентського ладу і спричинялися лише до його зміцнення. Там, де немає системи двох партій, що заступають по черзі одна одну у державної кермі, як то є в Англії чи в Америці, там неминучі чи то коаліція, чи то всякий інший метод, аби лише він спричинився до утворення в парламенті більшості, яка б відповідала більшості країни серед виборців. Немає значіння навіть і той факт, що ця більшість сьогодні може складатися з членів одних політичних угруповань, а завтра з других. Має значіння лише той факт, що така більшість була і щоб вона виявляла волю більшості в країні, бо властиво парламентаризм і демоکратія як раз на цьому і стоять, а не на тих чи інших процесуальних традиціях, до яких навикли члени того чи іншого парламенту. Такого роду факти, як це свого часу наводилося в «Тризубі», траплялися в німецькому парламенті, поділеному на значну кількість партій. Бо ж були вже в Німеччині уряди, що не мали сталої парламентської більшості, а провадили свою чинність, спираючися на більшостях, що часом змінялися од одного голосування до другого. Тепер Герман Мюллер зважився на дуже цікаву, — особливо для представника соціал-демократії, спробу збудувати парламентську більшість і кабінет по персональному принципі, обминаючи партії. Для Німеччини це метод новий, але для парламентського ладу — він новина. Бо ж, скажемо, така стара країна парламентаризму, як Франція, непереривно користується ним, утворюючи свою парламентську владу. Навіть і та влада, що зараз стоїть на чолі французької республіки, стоїть вже третій рік, устояла навіть і після перевибору парламенту, складена в основі своїй як раз по цьому принципу з людей, одв'язаних од партійної дисципліни. І те, що з таким успіхом здавна переводиться у Франції, може прищепитися і в Німеччині. Що правда, однак, аналогія не повна: у Франції партійне життя не таке розвинуте, партійна дисципліна не має тої сили, що в Німеччині. А до того що тут такі кабінети по персональних ознаках складалися лише з представників буржуазних партій. Коли ж до влади, одв'язуючися од своєї партії, входили соціалісти, як то було свого часу з Александром Мільєраном та Аристидом Бріянном, то партія їх виключала з своего складу. У Німеччині приклади цей метод робить спробу соціал-демократія. Чи означає це, що вона має намір дозволити своїм членам одв'язуватися од своїх партій, чи вона хоче лише, щоб одв'язувалися тільки не-соціалістичні міністри?

При реалізації цього проекту виникли нові труднощі; партії центру вимагали ссбі певних тек; почали знову торгуватися. Довелося в справу вмішатися Гіндербургові, і її було нарешті щасливо полагоджено. Кабінет складено на основі персональний, гдє ссбі, що входять в його склад

охоплюють дуже широку групу, а саме партії—соціал-демократичну, центр, германську й баварську народні.

Правительство, так складене, матиме більшість в Рейхстазі. Але чи матиме воно належну суцільність, щоб бути в спроможності продуктивно працювати? Це покаже близький час.

Observator.

### 3 Преси.

«Діло» в передовиці ч. 135, говорячи про заходи «французьких інтелектуалістів» в «оборону переслідуваних і кривджених», пише:

«Тепер для оборони поневолених засновано в Парижі окремий тижневик «Крик народів» (*Le Cri des Peuples*). 

У нас вже була мова в попередньому числі про цей журнал, що його редактором являється відомий Лекаш, поміщик Тореса, який вславився обороною Шварцбарда та його ганебного вчинку та своєю славетньою подорожжю по Україні під захистом Чека, в товаристві його агентів. Доброго оборонця українській справі знайшло «Діло»! За цим «*Le Cri des Peuples*» стоїть тінь червоної Москви, яка виразно проступає навіть у зовнішньому вигляді нового журналу. Ні, такої оборони і таких оборонців наша справа не потрібє.

\* \*

Московські «Ізвестия», а за ними емігрантські російські газети знову розпускають брехлизві чутки про уряд УНР, діяльність якого так не до вподоби сьогодняшнім червоним окупантам і вчорашиним володарям, що не тратять надії бути ними знову і в майбутньому, — всім прихильникам «єдиної й неділимої». В «Днях» (ч. 1462), що перейняли цю звістку з «Ізвестий», це повідомлення, в якому не знаєш чого більше — вигадок чи дурниць, починається впрост класично:

«Берлинський корреспондент агентства ТАСС передает содержание весьма любопытного сообщения пражского корреспондента мюнхенского фашистского органа «Фелкишер Беобахтер».

Отже: з Москви повідомляють у Париж, що там стало відомим через Берлін, що в Мюнхені надруковано про те, що в Празі... Чим ця безконешна низка джерел гірше відомої анекдотичної розмови про солодкість цукру?

— Тай солодкий цукор! — А ти-ж його коли єв? — Та ні, але дяди-на чули, як казали, що бачили, як їли.

# Повідомлення Українського Бюро Преси в Парижі 29 червня 1928 року.

---

Українське Бюро Преси уповноважене оповістити, що фальшиві відомості, одержані буцім то з Праги й опубліковані «Ізвестиями» (Москва, 24 червня) за німецькою газетою «Volkischer Beobachter», — позбавлені всякої підстави і являються новим наклепом ворогів України.

Ні пан Андрій Лівицький, Заступник Голови Директорії, ні хто-будь інший з його оточення не приймали в Празі або в якому-будь іншому місці жадних кореспондентів, і вся названа публікація є чистою фантазією.

Автор зазначененої брехливої звістки найвищо твердить, що пан Андрій Лівицький «сформував новий уряд». Між тим, уряд УНР, недивлючися на те, що заходиться на чужині, ніколи не одмовлявся від своїх функцій. Бюро Преси рівно-ж уповноважене заявити, що питання зміни міністрів тепер навіть не підіймалося.

Зазначене брехливе повідомлення ще раз доказує, що большевики проявляють великий непокій в огляду на активність українського національного уряду.

Звичайно, національний український уряд продовжує свою політичну працю на чужині, організовує українців для боротьби з окупантами України й дає необхідні інформації чужим країнам про сучасний стан на Україні.

Але ця діяльність українського уряду не зобов'язує ні до чого уряди якихсь інших держав. Усе, що у названій фальшивій кореспонденції торкається Англії і Італії, — є рівно-ж неправдою. Пан Лівицький не має в сучасний мент жадних уповноважених в цих державах.

Само собою розуміється, що поголоски про якісь переговори про поєднання українців з поляками на підставі граници 1772 року є цілковитою брехнею, яку вороги України розповсюджували уже багато разів й яку уряд УНР нас уповноважує категорично спростовувати.

Українці й політичні кола Європи вже привычайлися до брехень подібного роду, що їх фабрикують вороги України. Нового в цьому останньому наклепі є тільки джерело: цю брехню публікує не просто комуністична газета, як то бувало раніше, але посилається на орган мюнхенської правиці. З того видно, яку спрітність проявляють большевики у веденню своєї пропаганди.

---

---

# Хроніка.

## З Великої України.

— Двохлітній «ювілей» українізації «Комунаста», органу ЦК КПБУ — було відсвятковано совітською владою. Ще перед двома роками цей орган видавався російською мовою. Скрізь по Україні з цього приводу відбулися партійні збори, на яких обговорювалися досягнення українізації та робилися доповіді про національну політику сов. влади. Цікаво приглянутися до самої комуністичної партії України, як у неї стоять діла з українізацією на день святкування «ювілею». На харківському парово-збудівельному заводі, напр., що має по-над 5 тис. робітників — є біля 800 членів та кандидатів партії, але «Комунаста» передпілачує лише 145 чоловік, тобто на кожних 6 комуністів лише 1 передпілачує «українізований» орган своєї партії.

Далі завод «ДЕЗ» у Харкові. Російського «Комунаста» на цьому заводу передпілачувалося 932 промірники, а українізованого — передпілачується лише 126.

У Кременчузі на партійних зборах з приводу «ювілея» найліпше виявився національний склад комуністичної партії. Між присутніми 150 комуністами ледве знайшлось три, які знали кількість слів по українськи.

На партійних зборах в Харкові відбувся з приводу «ювілею» доклад від окружного партійного комітету. Докладчик передусім пояснює, що наряд, який він дістав від Окр. Парт. Комітету: «Агітпропвідділ пропонує вам виступити... патросбраний... в по-мешканні яч. Химугля... в особі..

докладчика... на тему... націополітика і задачі печати в связі з 2-х лет ... газ. «Комунист». Якою це мовою?

Один з опонентів, одповідаючи на запитання, які сам же поставив докладчикові, говорив таке:

«Українізація — лишній труд, перегрузка. «Ми живемо в звязку з Росією й кожний із нас гадає — «авось», як небудь до смерті проживу і без українізації... «У справі українізації наша партія виходить з високої «політики». Дуже бажано приєднати до Радянського Союзу Галичину, — зверху через це й натискають на українізацію... Не в ім'я культури якоїсь, а революції...»

«Звичайно треба цінити й ту і другу культуру, і коли одна культура не розвивається, то й тоді її треба цінити. Українська культура не так багата й виховуватися тільки на ній — «заблужденіє».

«Було б бажано і треба б видавати газету на «хочлацькому языке». Тоді б вона здобула багато читачів і, навіть, читачів «Правди» заінтересувала б. («Комуніст». ч. 138).

Отже знаходимо тут й «хочлацький язык» й «виховуватися тільки на українській культурі — «заблужденіє», й «українізація — лишній труд», але саме цікаве це оте саме пояснення: «Ми живемо в звязку з Росією й кожний із нас гадає — «авось», як небудь до смерті проживу і без українізації...»

Оце мабуть і є одною з головних причин такого малого успіху українізації московських зайд на Україні в такий термін, як 10 літ існування совітської влади. Думка, яка родить другу думку. Треба

розірвати отою «звязок» з Росією, щоб вимести з України усе московське, що загніздилося в ній.

— Уже заметушилися. 16 червня відбулося тимчасове засідання Президії Харківської Окружної Професійної ради. На порядку денного стояло лише одно питання: «Про зазіхання польських контр-революціонерів і виступи окремих т. зв. «українських діячів» що-ро радянської України». — Як подає «Комуніст» ч. 139. — «эбори одноголосно підкреслили потребу дати рішучу відсіч національно-шовіністичним угруппуванням у Польщі, що зазіхають на Радянську Україну».

— 18 червня відбувся в Харківі мітинг науково-культурних працьовників, на якому зробив доклад про сучасне міжнародне положення України секретар ВУЦВК — Буценко і були виголошені ріжними промовцями протести проти «вихваток» депутатів польського сейму проти радянської України.

В своїй промові «тов. Буценко в коротких рисах змальовує посилення антирадянської активності в капіталістичних країнах, вихватки буржуазії проти Радянського Союзу на Сході в західніх державах, і нарешті останні виступи депутатів сейму... тов. Буценко підкреслює настірливе прагнення Радянського Союзу до загального миру. Український уряд також неодноразово підкреслював свою рішучу волю до налагодження ділових взаємин з усіма державами й зокрема із своєю сусідкою Польщею. Проте ці пропозиції наші не зустрічають співчуття серед теперішніх провідних державних кол Польщі. Факти до того — виступи в польському сеймі п. Дм. Левицького та відповіді йому представників польського уряду.

«Трудящі Радянської України й усього Союзу не припустять здійснення тих намірів, що їх проголошують у своїх офіційних промовах керманичі польської держави».

Характерно, що дальшими ора-

торами від «радянської української інтелігенції» виступали в захист большевиків і «Союзу» звичайно панове з такими специфічними прізвищами, як Іванов, Попов, Паладін, Баланін, Чучмаров...

Після виступу ще кількох промовців, прийнято відповідну резолюцію й окремо постановою ухвалено розробити у відповідних професійних органах питання про відрахування на збудування літака під назвою «За Червону Західну Україну» («Комуніст», ч. 140).

— На засіданню ЦК Українського Червоного Хреста член президії д-р І. Холодний повідомив «про провокаційний виступ у комісії польського сейму депутата унівіrsia (члена укр. буржуазної партії) Левицького, який заявив, що Україна наче-бо стогне під «московським чоботом». Після заяви, що Укр. Черв. Хрест, «як громадська організація», мусить піднести голос протесту «проти такого ганебного виступу», президія Черв. Хреста ухвалила «палко протестувати проти провокаційних виступів у комісії сейму» («Комуніст». ч. 140).

— Приватний капітал у товарообігу в Україні. Наслідком розвинення кооперації і налогових законів помічається процес спадку приватного капіталу в дрібній торговлі на Україні. За перші 5 місяців б. р. на Україні закрилося 14. 774 крамниці з обігом 2685 міл.карб. річно. Питома вага прив. капіталу становить на початку цього року в дрібній торговлі — 75, 1 відс., в гуртовій торговлі цей відсоток становить 18,9 . («Комуніст». ч. 136).

— Другорядний експортер Україні, на який покладалося большевиками так багато надій у звязку із зменшенням експорту хліба після провалу хлібозаготовлі, виглядає не завидно. Совітські торговельні організації Правобережжя звернули свого часу увагу на розвиток

другорядного експорту. Цю справу не раз обговорювали на спеціальних нарадах і про неї так само багато говорили й писали в пресі.

Проте, очевидно, ці заходи до певної міри залишилися на папері. Управа Південно-Західних зал. подає про це такі відомості: щоб сприяти другорядному експорто-ви ПЗЗ завели ще наприкінці 1927 р. пільговий тариф, що дає знижку по-над 10 відс. Минуло більш з півроку і досі ніяких перевозів номенклатури другорядного експорту на Південно-Західніх залізницях немає. Крім Пів.-Зах. залізниць цими перевозами зацікавлений Одеський порт. Його робота в справі залізничних перевозів останнього часу занепала.

Крім того, велику увагу звернули на експорт маласу. Півд. Зах. залізниці влаштували спеціальні устаткування, щоб зручно було переливати малас до цистерн і з цистерн у баки. Проте, це устаткування використовується недостатньо. («Комуніст». ч. 137).

— Промислове садівництво. На Кременчукщині досі було закладено біля 150 гектарів садків («Комуніст». ч. 137).

— Бракує цегли — будівництво не розвивається. Недавній обслід, переведений відділом місцевої промисловості, виявив, що цегельний трест виконав лише незначну частину свого плану. Підприємства тресту на 1 червня повинні були, дати 7,1 міл. штук плененої цегли, а дали лише 2,8 міл. На одній цегельні не закінчили в свій час сушарні. На інших — не устаткували печі і навряд чи закінчать їх до середини літа. На одній з цегелень почали виробляти сирівець лише в кінці травня, тоді як до 1 червня вона уже мусіла дати 600.000 цегол. На більшості цегелень цеглу мало опалюють, встановлені норми й знамениті совітські «стандарти» не виконуються. Цегла низької якості. Продуктивність праці, між іншим, на цегельнях останнім часом дуже упала. («Комуніст». ч. 139).

— Дитячі установи без належного догляду. Робітниче-селянська інспекція обслідувала дитячі установи на Україні, при чому було виявлено зменшення громадської уваги до дитячих установ і байдуже ставлення до них місцевих органів влади, які всю свою роботу зосереджують здебільшого на механічному забіранию безпритульних з вулиці, не дбаючи про їх виховання. Саме забірання безпритульних провадиться часто без урахування матеріальних передумов. Інтернати перевантажені морально нездоровими дітьми, в наслідок чого зауважено росклад усіх тих, якими опікується.

Матеріальне становище дитячих установ незадовільне. Це та ж пояснюється здебільшого байдужим ставленням до цієї справи місцевих органів. На Херсонщині на харчування дітей по дитячих установах асигнування становить лише 40 відс. встановленої норми, на навчальну частину — 15 відс. і т. д.

Про виховання дітей по дитячих установах нема що говорити. Обслід викрив багато випадків, коли дітей били, при чому ці факти органи Нар. Ком. Освіти іноді замовчували.

Значна частина дитячих установ не має майстерень. Так, напр., у Гайці на Харківщині з 207 дітей майстернями охоплено лише 8, а в Зеленому Гаї з 242 дітей — тільки 50. —

Педагогічний персонал — незадовільний. Робота педагогів по дитячих установах тяжка й оплачується погано, через що педагоги не йдуть до дитячих будинків. («Комуніст» ч. 136).

## На українських землях.

### **На Волині, Холмщині, Підляшшю та Поліссі.**

— Пана хиди по бл. п. С. Петлюрі. Заходами представників укр. колонії і місцевих українців в Кобрині, в православ-

ному соборі відслужено панахиду по бл. пам'яті Головному Отаманові С. Петлюрі. Панахида зробила на присутніх величезне враження. («Укр. Громада». ч. 24).

— Заходами укр. колонії в Янові, коло Пинська, 10 червня відбулася панахида по бл. Головному Отаманові С. Петлюрі. Церква була переповнена. Уся колонія під час панахиди стояла тісним колом біля свого національного прапору, ніби боронячи його. Коли під час співу «Вічної Пам'яті» прапор почав хилитися (в знак віддання пошани), всі присутні попадали ниць, ховаючи свої щирі козацькі слізози, котрих затримати не було змоги. А ще тяжче було цей прапор ізняття з древка, щоб заховати знову ж на невідомий час; здається, так би і стояли і стояли без кінця, тільки б його не згортати... («Укр. Нива». ч. 58).

— Українські пластиуни. Український пластунський гурток, що існує при укр. гімназії в Рівному, приступив до Волинського гарцерського союзу, удержуючи свою внутрішню організацію і команду укр. мовою. («Укр. Нива». ч. 56-57).

— Зміна границь православних діоцезій. Після нової зміни православних діоцезій в Польщі Холмщина і Пядільшия входять в склад варшавської діоцезії, що рівнозначне з відмежуванням цих земель від суцільній української території національно.

(«Діло». ч. 128).

— Ювілей артиста Березовського. Кременецька «Просвіта» святкувала 50-тилітній ювілей артиста Березовського, з нагоди якого він поставив п'єсу Ібсена «Примари», виступивши в ній в ролі Освальда («Новий Час». ч. 70).

— Гости з Галичини. На Зелені Свята завітала до Володимира екскурсія українців з Сокала. Гости, оглянувшись пам'ятки Володимирської старовини, також

прослухали службу Божу в українській церкві, що відслужено її було дуже гарно. Де-хто з них казав, що за все життя своє перший раз дійсно правдиво помолився і відчув красу церковної молитви на укр. мові. Гостей широко вітало місцеве укр. громадянство, урядивши для них гостинну вече-рю. («Укр. Нива». ч. 54).

## В Галичині.

— Лугове свято. У Львові на площі Сокола-Батька відбулося чергове щорічне Лугове свято.

— Посвячення будинку «Сільського Господаря». В Трускавці відбулося посвячення будинку «Сільського Господаря» за численої участі духовенства та селянства. По посвяченю парох р. Іван Валюх виголосив чулу і гарну промову. Тут же було зібрано на будинок 1.407 злот. 70 сот. («Діло». ч. 138).

— Повітове Сокільське свято у Золочеві. В Золочеві відбулося Сокільське свято, програм якого складався так: служба Божа, похід на стрілецькі могили і їх уквітчання та руханковий виступ сокільських товариств із цілої Золочівщини. Численні глядачі гаряче вітали соколів, а особливо жіночі сокільські чети, які в мальовничому одязі виглядали справді гарно. («Діло». ч. 139).

— Волинські гости у Львові. До Львову прибуло срок душ учнів та учениць прикатної укр. гімназії в Кременці під проводом дир. Міляшевича і трьох членів учительської ради. Екскурсія оглядає пам'ятки старовини («Новий Час». ч. 71).

— Внески Української Парламентарної Репрезентації. Укр. парламентарна репрезентація зголосила 15 червня дев'ять інтерпеляцій, між іншим в справі укр. учителів, перенесених із східних

земель до західної частини Польщі, і п'ять внесків, а в них — про законне введення терміну український замісць руський чи русинський («Новий Час». ч. 74).

## Газетні звістки.

— Заворушення сприводу замкнення церкви. У селі Сергієвці біля Полтави стались кріваві події з причини замкнення большевицькою владою церкви. Селянے зруйнували сельбудинок та тяжко поранили кількох комуністів. Відділ ГПУ жорстоко за це покарав селян. («Укр. Нива». ч. 54).

— Жертви московської окупації. В січні б. р. на Полтавщині в с. Півниках місцевий відділ ДПУ забив двох підстаршин б. укр. армії: Івана Жовтикова і Петра Титаренка — підхорунжого 6-ої Стрілецької дивізії. Обидва були в таборі інтернованих, але потягнуло їх на батьківщину; вони поїхали, повіривши в большевицьку амнестію. Перший з них повернувся в 1924, а другий — в 1923 р. («Укр. Нива». ч. 54).

— Проти кр. самостійництва. З доручення ЦК КПБУ уладж о в Харкові, Київі, Одесі і інших укр. містах робітничі віча, на яких комуністи виступали проти самостійницької акції українців. На цих вічах урядові промовці протестували проти твердження, що, мовляв, Україна находитися під ярмом Москви. На всіх вічах у дуже напастливій формі урядові большевицькі промовці нападалина голову УНДО д-ра Дм. Левицького за протикомууністичні і противосковські уступи у відомій його промові («Діло» ч. 138).

— Домагання «numerus clausus» у Харкові. Харківський жидівський комуністичний часопис «Der Shtern» звертає увагу на сильний зрист антисемітизму серед студентства. Так на-

приклад студентська комуністична (?) організація Харківського технологочного інституту розвела широку пропаганду за встановлення «numerus clausus» (відсоткового приймання) для жидів, що хочуть поступити на студії на високі школи на Україні («Новий Час». ч. 70).

## 3 життя

### укр. еміграції

#### У Франції.

— Українська Об'єднана Громада у Франції (Париз). В суботу 30 червня с. р. в помешканні Україно-Кавказького клубу «Незалежність» заходами Ради Громади було віштовано доклад проф. Андрієвського на тему «Біологічні підстави большевизму».

Шановний гість на проглязі двох годин ділився із громадянами своїми думками, які він ще в 1917-1918 р. р. за часи існування Української Держави в цілому піклі лекцій викладав у Харкові.

Головною і провідною думкою в докладі — була паралель між законами біології і законами соціального життя; навіши кільки прикладів, обоснованих науково, з ділянки біології, докладчик виставив тезу, що большевизм є одним з явищ, тотожній чи аналогічний образ якого ми можемо найти в царстві рослин і звірів. Далі докладчик змалював два типи, які яскраво ріжняться один од одного: українець — тип продуцента і працьовника, який міцно сидить на своїй землі і живе з власної продукції, і москаль — тип номада-кочовника, який завжди живе з праці другого, сам не є продуцентом, а тільки консоматором і то з війовничо-хижакською психологією, яка його характеризує.

Сам доклад мав науковий характер, і тому, що його докладчик вілав в такий короткий час, то він мав конспективний вигляд, але

цікавість докладу не пропала від того, і автор докладу мав цілком заслужений успіх. Присутні щедро нагородили докладчика рясними оплесками.

Помимо численно представленої української колонії, були також і багато чужинців (кавказців), які з не меншою цікавістю та увагою слухали проф. Андрієвського.

На тім місці Громада складає найщирішу подяку шанованому докладчуку за його лекцію і сподівається, що в майбутньому проф. Андрієвський не одмовиться знову виступити з якимсь докладом перед громадянами.

— Життя Товариства б. вояків Армії УНР. Поступили пожертви на фонд інвалідів: Омекур. Збірка провадилася членом Т-ва п. А. Гришином. Від п. Гришина — 10 фр.; Підгородецький — 6 фр.; Охмак, Свіця, Шкляренко, Друшлький, Заворицький, Черкаський, Росінський, Ляшко, Ілляшенко, Цись, Коряк, Вереха, Балановський, Іваніщенко, Дебелій, Жуков, Ковалчук, Голубенко, Ужаков, Собакар, Набока, Бакун, Індач, Григоренко, Прилуцький, Дорожинський, Уданович, Лазаркевич, Козачук, Денесюк, Міщенко — всі по 5 фр.; Салій — 4 фр.; Приймак, Тарнавський, Прошега, Дмитрук, Павлюк, Цюра, Вовчук, Цалик, Боріченко, Талабан, Моисеєнко, Тритяк, Крицький, Кривенко, — всі по 3 фр.; Рутковський Левенець, Горбарчук, Косарук, Калабура, Рак, Бахтін, Лавришин, Прозорів, Гундер — всі по 2 фр. Кошло — 2 фр. 50 с. Разом — з Омекуром — 239 фр. 75 сант.

— Від п. Скоблика — 62 фр. Від п. Пилипчука на хворих: Цибиногу, Сомка і Маллогона — 20 фр. Разом — 6. 275 фр.

— Україно-Кавказський Клуб «Незалежності». З огляду на зміну помешкання Клубу з 1 серпня м. р. мається до улаштування ново-

го помешкання провадити працю Клубу, наймаючи раз щотижня якусь вільну салю. Повістки про це будуть своєчасно розсилатися всім членам Клубу.

— Справа здання Організаційного Комітету по заснуванню Української Дитячої Школи в колонії Княтанж з околицями. В названих вгорі колоніях (Княтанж, Нільванж, Альгранж) є 42 дітей у укр. родинах. В тому числі є вже 15 дітей шкільного віку. Зараз вони навчаються у франц. школах, а деяких батьки, за браком своєї, посилають до школи наших одвічних ворогів. Запобігти цьому лихові був лише один спосіб — відкрити тут українську дитячу школу. І ось 5 березня ц. р. й повстала ініціативна група, яка поставила собі метою заснувати для цих дітей свою школу, щоби дати укр. молодому поколінню національне виховання. Вага і значення такої школи не потребують доказів. Ініціативна група, коли починала цю роботу, то прийняла під увагу, що справа школи є справою загально-національною для кожного українця, і тому звернулася за допомогою до всього українського громадянства. Такий крок виявився правдивим, чому й справа школи пішла швидким темпом наперед, а це примусило утворити стала організацію — Організаційний Комітет, який було обрано 22 квітня с. р. Комітет, перебравши від Ініціативної групи справу, не змінив напрямку роботи, а тільки поглибив її і з завзяттям провадить її далі.

На сьогодня справа школи є в такому стані:

А. Зібрано грошей на фонд Укр. Дитячої Школи:

Коробочного збору — пожертви під час вечірки в пам'ять Т. Шевченка 18 березня с. р. 51 фр. 20 с.

Передано комісією по улаштуванню вечера пам'яти Т. Шевченка — весь чистий прибуток від вечірки 18 березня с. р. згідно з

постановою зборів — від 10 квітня  
того ж року 210 фр. 85 с.

Прибутку від вечірки, улаштованої 3 квітня с. р. Організаційним Комітетом при допомозі Укр.. Драмат. Т-ва ім. К. Карого, 65 фр. 05 с.

Передано Укр. Драмат. Т-ву ім. К. Карого за продані 20 пач. конфети, що лишилися від вечірки в пам'. Т. Шевченка, 10 фр. 00 с.

Склали пожертви:

|               |        |
|---------------|--------|
| Діденко М.    | 50 фр. |
| Тупицький С.  | 30 фр. |
| Силенко В.    | 20 фр. |
| Гриненко К.   | 20 фр. |
| Марщевський — | 10 фр. |
| Кузь          | 10 фр. |
| Мамонтів      | 15 фр. |
| Бакуменко     | 20 фр. |
| Якубенко      | 10 фр. |
| Санчук        | 5 фр.  |
| Колісевич     | 4 фр.  |
| Лой           | 2 фр.  |

Разом з іншими 3553 фр. 10 с

Б. Надіслано книжок:  
проф. Софією Русовою (Чехословачина):

1. Історія і практика дошкільного виховання. — I прим.

2. Нові методи дошкільного виховання — 1 прим.

3. Едина діяльна (трудова) школа — 1 прим.

Редакцію Укр. тижневика «Тризуб»:

4. Укр. буквар «Ярина» — 1 прим.

5. «Віночок» читанка II — 1 прим.

6. Укр. граматика М. Левицького — 1 прим.

7. Всесвітня історія М. Грушевського част II. — 1 прим.

В. Дирекція »La Société Metal-lurgique de Knutange«, де працюють батьки дітей, відпустила помешкання під школу в новому будинку, який ще закінчується в м. Альгранжі. Помешкання без обстановки, яку Комітет має добути за свої кошти.

Так ніби багато зроблено, але до закінчення ще треба багато прикладти праці і зусиль.

Отже чергове завдання Комітету підготовити все, що є необхідним до відкриття школи, як то: шкільну обстановку, підручники, шкіль-

ні мапи та інше шкільне приладдя до часу відкриття школи, яке відбудеться через пару місяців.

Організаційний Комітет звертається до всіх укр. організацій та громадянства допомогти нам, хто чим може, довести скорше до закінчення так дорогої нам справи.

Тим організаціям та окремим особам, що допомогли свою матеріальною та моральною підтримкою, Комітет в імені укр. дітей складає сердечну подяку.

Пожертви надсилали на адресу секретаря - скарбника Комітету: Touplitzky Semen, 5, rue du Verdun Knutange (Moselle), або через редакцію укр. тижневика «Тризуб».

Голова Комітету

Діденко М. (-).

Секретарь — С. Тупицький(-).

## У Польщі

Дні жалоби в різних осередках української еміграції у Польщі.

— Варшава. 24 травня б. р. відбулася у Варшаві велика й вроčиста жалібна академія, присвячена пам'яті Вождя Українського Народу б. п. Симона Петлюри. Велика салля Т-ва Техніків густо заповнилася запрошеними гостями, серед яких, як і завжди, не забракло представників військових, політичних, громадських та наукових організацій, як польських так і інших народів. Вступним словом відчинив академію Голова Комітету Об'єднаних українських організацій м. Варшави. З ширшими промовами виступали п. п. І. Базяк і М. Ковалевський. Артист п. М. Певний досить артистично виконав декламації віршів панни Н. Лівіцької та п. Ю. Косача, що були присвячені Симонові Петлюрі. З багатьма піснями виступав хор під керувництвом п. Пекарського. Академію замкнуто співом національного гімну.

31-го травня б. р. в митрополітальному соборі на Празі було відправлено по бл. п. С. Петлюрі уроčисту панахиду.

— Т е р н о п і л ь . 27 травня с. р. заходами місцевого відділу УЦК було організовано тут урочисту панахиду, на якій окрім місцевого українського громадянства були присутні й представники польських військових частин, воєводства, староства, магістрату та ін. На символічній могилі в місцевій церкві, прикрашений портретом Головного Отамана, національними барвами та квітами, було зложено де-кільки вінків, між ними від української еміграції м. Тернополя та від місцевого військового гарнізону з написом «Garnizon m. Tarnopola sprzymierzonej armji polskiej Głównemu Atamano-wi armji ukraainskiej».

Панахиду відправив настоятель місцевої гр.-кат. церкви о. Громницький в сослуженню з іншим духовенством. В артистичній декорації церкви і організації панахиди багато допомогли п. Хомова і п. Целевичева.

— Г р о д н о . Рівно ж 27 травня с. р. обходила день національної жалоби і укр. емігрантська колонія в м. Гродні. Урочисту панахиду відправив п. о. настоятель місцевого собору в сослуженню з 4-ма священиками і 2-ма діаконами. Співав архієрейський хор. На панахиду прийшло багато місцевої людності, яка заповнила церкву. Після панахиди відбулися надзвичайні загальні збори місцевої емігрантської колонії, присвячені Незабутньому Вождеві, на яких, між іншим, було ухвалено для вшанування пам'яти С. Петлюри заснувати курси по-заочної освіти.

— С у в а л к и . Того ж 27 травня с. р. було відправлено урочисту панахиду в церкві св. Юрія в Сувалках. Панахиду організовано заходами укр. еміграції, яка перебувала на тартаку в Плотично. Перед панахидою п. о. Осьмак виголосив змістовну чулу промову, присвячену Небіжчикові. Співав український хор, складений з укр. емігрантів.

— З д о л б у н о в о . 10 червня с. р. в місцевій церкві св. Ка-

терини відбулася урочиста пана-хіда, присвячена бл. п. С. Петлюрі. Панахиду відправив митрофорний протоієрей армії УНР п.-о. Пащевський в сослуженню з п.-о. Чернієм. Співав укр. хор, під орудою п. Трояна. П.-о. Пащевський звернувся до присутніх з патріотичною і чулою промовою, яка зробила на присутніх велике враження.

— У к р а ї н с ь к и й К л у б у В а р ш а в і . В цьому клубі що четверга продовжуються товариські збірки членів Клубу. 22 червня б. р. в міському театрі на Празі було виставлено драму Винниченка — «Гріх», участь в якій взяли артисти Київського Українського Державного Театру п. М. Морська, артисти укр. державних театрів пані Н. Ткаченкова, Н. Певна та п. Я. Пухальський, а також п. п. І. Чудненко, А. Коломиець, Б. Монкевич, І. Подебрадський, М. Теодорович, О. Самійленко, Б. Цікуцький, І. Іщук та ін. Вистава мала великий успіх. В неділю 17 червня б. р. відбулася організована клубом прогулка до дачної місцевості — Свідря.

— У к р а ї н с ь к а С т у - дентська Громада у Варшаві, разом з Українським Клубом у Варшаві організувала цикл рефератів д-ра Д. Донцова. 19 травня с. р. відбувся реферат — «Криза комунізму на Україні» 20-го травня — «Дух американізму» та 22 травня — «Європа чи Росія в нашій літературі». На суботній збірці 16 червня б. р. відбувся реферат п. М. Лівицького на тему — «Братерством чи силою», а 21 червня — реферат п. посла Целевича — «Враження з Америки». Окрім того, Громадою була організована прогулка до однієї з найбільш цікавих околиць Варшави — Лісної Підкови.!

— С в і ж і м о г и л и . Тернистий шлях української еміграції вірili дві свіжі могили.

В ніч з 20 на 21 квітня вмер від

сухоти козак Спільної Юнацької Школи В а с и л ь Т е т ю х . Небіжчик народився 20 листопаду 1897 року на Київщині в с. Парибси, Сквірського пов., Паволоцької волости. Небіжчика з рівенського шпиталю перевезено до Бабина, де й поховано.

— 10 червня б. р. на місцевому цвинтарі в Пінську поховано козака армії УНР Леонтья Хеенка. В жалібному проводі небіжчика на місце останнього спочинку взяла участь вся місцева укр. колонія, як рівно ж і багато емігрантів і укр. громадян з сусідніх околодиць. За труною йшла духова оркестра укр. емігрантів з Шубіна. На труну зложено багато вінків з національними стрічками і прапорцями.

Хай же легкою буде вам, козаченьки, земля!

## **В Німеччині**

— Український Науковий Інститут в Берліні. Минулого разу зазначали ми в хроніці лекцію П. Савицького на тему: «Степові культури на території сучасної України», що відбулася в авдиторії Берлінського Університету 14 червня. З огляду на інтерес теми і її трактування, хочемо познайомити читачів з її змістом.

Лектор ставався дати геархеологічний огляд українських старожитностей. Геархеологією він називає ту галузь археологичної науки, яка розглядає пам'ятки нероздільно від географичного осередку, з яким вони звязані. Так ось античні греки поділяли скітів на кочовників і на орачів (до речі: межи Скітії майже цілком покриваються межами нинішньої України). З геархеологічного погляду цьому поділу відповідає ріжниця між скитами водороздільними і скитами надрічними (що-до місця знаidення похоронних останків). Лектор простежив чергування на Україні осілих і кочових культур. При цьому він виставив тезу, що кочова культура появилася

пізніше від осілої (надрічної) культури. Перші вийшли на степові водорозділи, хоча ще й не зробилися кочовниками ті народи, від яких залишилися зразки похорону з пофарбованими і скорченими кістяками. Це був пастуший народ (едельвішого випасав корови і вівці), який ще не знав коня, як звірини, що на їй їздять верхи. Із західно-українського відкриального степу цей народ був витиснений зайдами з заходу — кимерійцями, що поліпшили нам багатії пам'ятки бронзової доби, котрі трапляються виключно по-над річками (а не на водорозділах), і це вказує на осільність. На півночі України і на сході степове населення збереглося аж до залізної доби. Мабуть через його територію перейшли із сходу скити, перед тим як вони завдали рішучий удар кимерійцям, яких вони прогнали з українських степів. При всім своїм багатстві кимерійська культура мала утилітарний характер. Скітська ж культура, скільки можна міркувати, була переднята метафізичними і естетичними моментами. Давніші степовики не зникли і за скітів: сарматська культура, що прийшла на заміну скітської, на стільки звязана з попередніми степовими культурами пофарбованих і скорчених похоронів, що її було би справедливіше називати «прото-сарматською». В західній Україні на зміну сарматів прийшли готи.

15 червня той же лектор мав відчит вже в помешканні самого Українського Інституту на тему про значення степових культур в історії старої Евразії взагалі. Відчит викликав живавий обмін думок серед присутніх.

22 червня в авдиторії Берлінського Університету відбувся (німецькою мовою) виклад Д. Дорошенка на тему: «Розвиток української історичної думки від кінця XVIII століття до наших часів». На викладі були присутні, між іншими, слухачами, кілька німецьких професорів-істориків.

4-го липня мав відбутися німецький виклад доцента В. Залозецького на тему: «Св. Софія в Царь-

городі та її місце в історії з західно-європейської архітектури».

## В Америці.

— Кількість членів і майно Укр. Народн. Союзу. Укр. Народн. Союз нараховує до 32.970 членів. З того повнолітніх 20.245, решта припадає на дітей. Майно У. Н. Союзу перевишило вже суму 2.000.000 дол. («Діло». ч. 137).

— Побіда укр. спортивних т-в. Бейсболова дружина укр. греко-католицького атлетичного Т-ва в Честері виграла в цьому сезоні дві гри. Друга укр. спортивна дружина в Вінніпегу перемогла найсильніші англійські клуби в Вінніпегу і є одною з сильних дружин у цілій Канаді. («Діло». ч. 137).

— Українські виклади по радіо. В централі манітобській пшеничній відбуваються виклади в укр. мові через радіостанцію манітобського уряду у Вінніпегу. Виклади виголошує українець В. Кристалович, що є урядовцем згаданої централі. Він викладає головним чином про кооперативну продажу фармерських продуктів. Ці виклади призначенні для укр. фармерів. («Діло». ч. 134).

## До відома.

— Українські пластинки для грамофона. В Європі є серед української еміграції великий попит на грамофонні українські пластинки, яких майже тут ніде дістати не можна. В той самий час Америка вже видала досить багато пластинок і вбільшості досить добрих, як хорових так і солових. Особливо приемно чути в грамофоні хор Кошиця. Для відома наших читачів подаємо адресу фірми, до якої треба звертатися за одержанням каталогів і цін — «Surma Book and Music Co Ltd».

103, Avenue A. New-York, N. J.  
U. S. A.

В каталогах ціни не проставлені, отож прохаючи віслати каталог необхідно вимагати проставити і ціни окремих пластинок.

## Бібліографія.

«La Nervie». Revue illustrée d'Arts et de Lettres. Numero spécial consacré à l'Ukraine. IV-V. Braine le Comte. Belgique.

Зміст: Передмова — редакція. «Стара укр. література» — Антуан Мартель. «Нова укр. література» — Павло Филипович. — «Укр. Музика» — Вол. Харків. «Укр. мистецтво» — Сімон Корбіо.

В своїй оповістці «La Nervie» рекомендує себе, як журнал, в якому беруть участь «письменники і артисти, закохані від здорові, ясні і нові, які турбуються широко реалізацією високої і безінтересової творчості». Ale одно лозунг, друге — зміст журналу. Загалом можна сказати, що як би редактори «La Nervie» дійсно широко трималися принципу, то українське мистецтво мусило б бути їм надзвичайно вдячним, бо це видання, після такого вдалого в свій час спеціально числа «The Studio», є першою серйозною пробою показати всі можливості і всю красу та оригінальність української творчості. Ale одно прекрасний зміст журналу по суті теми, а друге — та політична пропаганда, яку зовсім грубо і не до речі редактори привели до своїх «безінтересових» турбувань про високе мистецтво.

Прославляти большевицьку окупацію за те, що вона «зробила» для українського мистецтва, договорюючись до того, що уявляти собі сучасну окуповану Україну, як ідеал Кирило-Методієвського братства і реалізований федералістичний ідеал Шевченка. Це вже лежить по-за правдою і навряд чи хтось цьому повірить навіть за кордоном.

Небезінтересовість видання особливо проступає ще і в тому,

що автори його в своїх політичних бутадах виступають тільки проти західніх сусідів України. І коли панна Сімон Корбіо в кінці своєї статті гаряче каже, що «ми за свободу, за Україну одну й незалежну», то ми думаємо, що або це не щиро, або брехнею є прославляння московських большевиків за їх меценатство і ті «федералістичні» свободи, які вони дали Україні. Панна С. Корбіо напевно, як бельгійка, не була одночасно за незалежність Бельгії і за німецьку окупацію під час великої війни.

Всеж, поминаючи большевицьку, нещирі і малодотепну агітацію, яка зовсім не личить авторам і особливо професорові А. Мартелеві, мусимо сказати, що статті цього спеціального числа «La Nervie» написані з великом знанням і дійсним розумінням справи. Особливо відрядно, що ліпші статті дали як раз чужинці проф. Маргель і панна С. Корбіо. Статті п. п. Филиповича і Харькова, в порівнянню з статтями згаданих авторів, бліді і мало змістовні.

Рекомендуємо це число «La Nervie» прочитати не лише спеціалістам, а і всім, кому українська творчість дорога. Робимо це зовсім не боючися тої «агітки», що, мовляв, «безінтересово» прилипла,

бо рахуємо в протилежність «La Nervie», що письменна публіка за кордоном значно розумніша, ніж думають московські комісари.

І. Заташанський.

\*\*\*

— В і с т и У к р . Ц е т р .  
К о м і т е т у в П о л ѿ щ і »  
ч. 20-22. Січень-березень. 1928 р.

По-між змістом цього числа «Вістей» знаходимо кілька цікавих заміток, як напр., «Наши завдання» п. Мурського, «Правне становище Укр. політичної еміграції в Польщі» п. В. Приходька і т. і. Властиво крім доброго про зміст нічого не можна сказати, але можна багато пожалувати, що «Вісти» виходять дуже регулярно вже. Номер, помічений січень-березень, переднія стаття 22 березня, а розсилається журнал в червні. Одно з двох: чи друк затягся до червня, чи журнал розсилається аби як. Є ще одна дивна річ в цьому ж числі журналу — грошевий звіт УЦН за 1925 р. Чи варто містити звіт, який будь цікавий три роки тому, а тепер є анахронізмом?

### З м і с т .

— Париж, неділя, 8 липня 1928 року. — ст. 1. — Ол. Шульгин Світлій пам'яті І. Д. Шишманова — ст. 2. — В. Леонтович. Спогади. II. — ст. 7. — В. С. З життя і політики — ст. 12 — Observator. З міжнародного життя — ст. 15. — З преси — ст. 18. Повідомлення Українського Бюро Преси в Парижі — ст. 19. Хроніка. З Великої України — ст. 20. — На укр. землях — ст. 22. — Газетні звістки — ст. 24. — З життя укр. еміграції: У Франції — ст. 24. В Польщі — ст. 26. — В Німеччині — ст. 28. — В Америці. — ст. 29. — Бібліографія — ст. 29.

В неділю 8 липня с. р. о 10.30 рано відбудеться

## Служба Божа

в Українській Православній Церкві

Адреса: 96, Бульвар Огюст Бланкі. Париж 13. (метро - Гласьєр).

# СТРУНИ ДЛЯ КОБЗИ - БАНДУРИ

по 35 ч. к. за комплект

(12 басів та 22 приструнки),

не числячи пересилки й мита, виробляє и продає чеська музична  
фірма в Празі.

Звертатися по адресі: Hudební Obchod E. VONDRAČEK

Praha II. Sterpanska ul. — Tchecoslovoquie.

ГУРТОК УКРАЇНСЬКИХ ПИСЬМЕННИКІВ В ПАРИЖІ

з нагоди річниці свого засновання влаштовує

13 липня цього року

## Вечір Українського Слова

Програм складатиметься з декламації, читання художніх творів, концертового відділу (п-во Миколайчуکів) та гри на бандурі (п. В. Ємець).

Вечір відбудеться в Salle Conférence, 1, r. Pierre Levée. Paris IV.  
Metro Parmentier.

Початок: 8-30 год. вечора.

Вступ вільний. На покриття витрат — 3 фр.

## — КОЖДОМУ ДАРОМ —

хто закупить у нашій книгарні хоч за пайменшу суму книжок  
даємо



## ПРЕМІЮ



У нас на складі великий вибір укр. книжок, мап, картин, портретів: Шевченка, Франка, С. Петлюри і Богуна, листівки і українські товариські відзнаки.

Жадайте безоплатно каталог по адресі: **Ukrainische Buchhandlung Theodor Sawula. Wien I. Riemergasse, 2. AUTRICHE.**

# ТРИЗУБ

тижневик політики, культури, громадського життя та мистецтва, заснований  
Вяч. Прокоповичем, виходить в 1928 році по старому що-неділі в Парижі при  
участи тих самих співробітників.

## Приймається передплата на 1928 рік.

У Франції на рік — 120 фр., на півроку — 60 фр., на три місяці  
— 30 фр., на один місяць 12 фр.

### В ИНШИХ КРАЇНАХ:

|                                 | на<br>3 місяці | на<br>один місяць |
|---------------------------------|----------------|-------------------|
| Чехія.....                      | 60 кор.        | 20 кор.           |
| Польща .....                    | 12 зл.         | 4 злоті           |
| Румунія .....                   | 360 лейів      | 120 лейів         |
| Німеччина.....                  | 12 р. м.       | 4 р. м.           |
| Сполуч. Штати Пів. Америки..... | 3 дол.         | 1 дол.            |
| Канада.....                     | 3 дол.         | 1 дол.            |

У Парижі набувати в книгарні В. Поволоцького, 13 rue Bonaparte, Paris VI.

За кордоном журнал передплачувати й набувати можна у представників «Тризуб»: 1) В Канаді — W. Sikewich, 512 Bannermann av. Winnipeg, Man. 2) В Румунії — Dm. Herodot, Strada Delea Veche, 45. Bucarest. 3) В Чехословаччині — Прага: F. Slodecky, Horni Cernosice u Prahy, Villa Krotocvil. П од е б р а д и — Академія, у п. Ліневича. 4) В Польщі — W. Prychodko, Podwale 16, m. 15. W a g s z a w a . 5) В Сполуч. Штатах у п. В. Кедровського — 30, East 7 th. Street, New York, City, U. S. A.

### КНИГАРНЯ « ТРИЗУБ »

має на складі великий вибір книг, нот, вишиванок, листівок, портретів і національних відзнак.

### ЗАВЖДИ НА СКЛАДІ:

Студ. Вістник, військовий журнал « Табор », Літер.-Наук. Вістник, « Кобзарі » Шевченка, календарі, грам. укр. мови, читанки, атласи України, спогади, книжки франц. мовою про Україну, словники и т. и.

На вимогу висилається каталог складу і даються ріжні справки що до культурно-просвітньої праці.

Редакція і адміністрація: 42, rue Denfert-Rochereau, Paris (V).

Tél. Danton 80-03.

Поштова адреса: Для листів: Boite postale № 15, Paris (XIII<sup>e</sup>), France.

Для переказів у Франції: « Le Trident », chèque postal 898.50, Paris.

Редакція — Комітет.

Адміністратор: Іл. Косенко

Le Gérant: M-me Perdrizet.